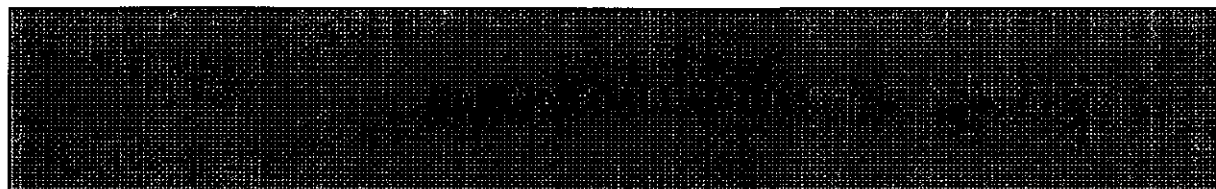


Iktatószám: 1053/3-12/2013/1053



**1. számú módosítás**

**A „Tervezési szolgáltatások, mérnöki munkák és műszaki ellenőri szolgáltatások beszerzésére irányuló keretmegállapodásos eljárás indítása a BKK Zrt. és a BKK Közút Zrt., mint közös ajánlatkérők részére”**

**tárgyú közbeszerzési eljárás**

**12. számú részteljesítésében**

**„Hidak, műtárgyak engedélyezési és/vagy kivitelezési tervek készítése”**

**2. sz. példány**

**2012**

**Dr. Kulcsár Alexandra  
Jogtanácsos**

164

**Dr. Günther Balázs**

## KERETMEGÁLLAPODÁS

### 1. számú módosítás

#### 1. A keretmegállapodást kötő felek

A **BKK Budapesti Közlekedési Központ Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1052 Budapest, Városház utca 9-11.; cégjegyzékszám: Cg. 01-10-046840; adószám: 23028966-4-41; csoportazonosító szám: 17781372-5-44; számlavezető pénzügyintézet: OTP Bank Nyrt.; számlaszám: 11794008-20537135; képviseli: Vitézy Dávid László vezérigazgató), mint Megrendelő 1.

A **BKK Közút Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1115 Budapest, Bánk bán u. 8-12; cégjegyzékszám: Cg.01-10-047164; adószám: 23501894-2-43; számlavezető pénzügyintézet: MKB Bank Zrt.; számlaszám: 10300002-10549287-49020012; képviseli: dr. Almássy Kornél Tamás vezérigazgató), mint Megrendelő 2.

közös ajánlatkérőként a továbbiakban Megrendelő 1. és Megrendelő 2., mint **Megrendelő**.

#### Szolgáltató 1:

**FŐMTERV Mérnöki Tervező Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1024 Budapest, Lövház utca 37.; céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága; cégjegyzékszám: Cg. 01-10-045561; adószám: 13842217-2-41; számlavezető pénzügyintézet: Budapest Bank Nyrt.; számlaszám: 10102103-59048100-01000002; képviseli: .....),

**UTIBER Közúti Beruházó Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1115 Budapest, Csóka utca 7-13.; céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága; cégjegyzékszám: Cg. 01-09-077020; adószám: 10554885-2-43; számlavezető pénzügyintézet: Budapest Bank Nyrt.; számlaszám: 10102093-15755803-00000006; képviseli: .....)

#### Szolgáltató 2:

**ÁMI Általános Mérnöki Iroda Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1117 Budapest, Dombóvári út 17-19.; céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága; cégjegyzék szám: 01-09-165783; adószám: 10750627-2-43; számlavezető pénzügyintézet: Erste Bank Hungary Zrt.; bankszámlaszám: 11644006-45549400-44000007; képviseli: .....)

**PALÓCIA MÉRNÖKIRODA Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 2660 Balassagyarmat, Szent Imre u. 4.; céget nyilvántartó bíróság neve: Balassagyarmati Törvényszék Cégbírósága; cégjegyzék szám: 12-09-004036; adószám: 12948042-2-12.; számlavezető pénzügyintézet: OTP Bank Nyrt.; bankszámlaszám: 11741017-20037219-00000000; képviseli: .....)

**Szolgáltató 3:**

**UVATERV Út-, Vasúttervező Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1117 Budapest, Dombóvári út 17-19. B. épület, céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága, cégjegyzék szám: 01-10-042295, adószám: 10867156-2-43, számlavezető pénzüintézet: Erste Bank Hungary Nyrt.; bankszámlaszám:11644006-04491500-44000003; képviseli: .....)

**Szolgáltató 4:**

**UNITEF-83 Műszaki Tervező Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1119 Budapest, Bornemissza tér 12., céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága, cégjegyzék szám: 01-10-043022, adószám: 12108129-2-43, számlavezető pénzüintézet: Raiffeisen Bank Zrt.; bankszámlaszám: 12001008-00164427-00100001; képviseli: .....)

**Szolgáltató 5:**

**CÉH Tervező, Beruházó és Fejlesztő Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1112 Budapest, Dió utca 3-5., céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága, cégjegyzék szám: 01-10-042744, adószám:12014055-2-43, számlavezető pénzüintézet: UniCredit Bank Hungary; bankszámlaszám: 10900059-00000003-60470011; képviseli: .....)


**Szolgáltató 6:**

**VIA FUTURA Mérnöki, Tanácsadó és Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1111 Budapest, Zenta u. 1. mfsz. 3., céget nyilvántartó bíróság neve: Fővárosi Törvényszék Cégbírósága, cégjegyzék szám: 01-09-726310, adószám: 13260534-2-43, számlavezető pénzüintézet: Volksbank Zrt; bankszámlaszám: 14100127-68439960-70000000; képviseli: .....)

mint Szolgáltatókkal (továbbiakban Szolgáltató 1. - Szolgáltató 6., mint Szolgáltató) (Megrendelő és Szolgáltató a továbbiakban együtt: Szerződő Felek) az alábbiakban meghatározott feltételek szerint.

## 2. Előzmény

Szerződő Felek 2012. május 4. napján a „Tervezési szolgáltatások, mérnöki munkák és műszaki ellenőri szolgáltatások beszerzésére irányuló keretmegállapodásos eljárás indítása a BKK Zrt. és a BKK Közút Zrt., mint közös ajánlatkérők részére” tárgyú keretmegállapodásos közbeszerzési eljárás 12. számú részteljesítésben „Hidak, műtárgyak engedélyezési és/vagy kivitelezési tervek készítése” beszerzésére vonatkozó keretmegállapodást (a továbbiakban: Keretmegállapodás) kötöttek.

.....  
Dr. Günther Balázs  
.....  




### 3. A módosítás indoka

A megkötött keretmegállapodásokból történő egyedi szerződésekhez a forrást, a Megrendelő 1. 100%-os tulajdoni hányadával rendelkező Fővárosi Önkormányzat biztosítja. A Fővárosi Önkormányzat a keretmegállapodás megkötésének időpontjában PEÁ (pénzeszköz – átadási megállapodás) keretében biztosította a forrást a Megrendelő 1. ajánlatkérő részére ahhoz, hogy azon – többek között tervezési – feladatokat ellássa, amelyek a Megrendelő 1. feladatát képezik.

Az Állami Számvevőszék (ÁSZ) által 2012. év során lefolytatott vizsgálat eredményeképp a Fővárosi Önkormányzat átdolgozta a korábbi PEÁ keretében történő finanszírozási modellt és az ÁSZ észrevételének figyelembe vételével ún. Megvalósítási Megállapodás (MM) keretében biztosítja a forrást a Megrendelő 1. részére a tervezési feladatok elvégzéséhez is.

Ennek következtében a Fővárosi Önkormányzat és a Megrendelő 1. között 2012. június hónapjától kezdődően kizárólag MM jött létre, melyekből a Fővárosi Önkormányzat, az egyes feladatok elvégzéséhez forrást biztosítja a Megrendelő 1. részére. Továbbá, a korábban megkötött PEÁ-k is módosításra kerülnek oly módon, hogy ezek helyett is MM-ek jönnek létre.

A megkötött keretmegállapodások tartalma a fenti módosítások eredményeképp nem áll összhangban az MM-ekkel, melyet a Fővárosi Önkormányzat az ÁSZ észrevételei alapján dolgozott át. Az összhang megteremtéséhez szükségessé vált a keretmegállapodások fenti tartalmú módosítása.

Ez egyrészt a felhasználási jog kérdését érinti, mely keretében a keretmegállapodások biztosítanak, ezen túl azt, hogy az MM-nek megfelelően a forrást biztosító Fővárosi Önkormányzat is megszerezhesse a felhasználási jogokat, amely így megfelel az ÁSZ észrevételének. Nyitva marad ugyanakkor annak lehetősége, hogy az eljárást lefolytató ajánlatkérő is megszerezze olyan esetekben, ahol az eljárás második része során lefolytatandó közbeszerzési eljáráshoz a fedezet nem MM-ből kerül biztosításra.

Másrészt az ajánlatkérő kivonja a szerződéses ár (tehát nem az eljárás során elbírálásra került ajánlati ár) fogalma köréből a hatósági díjakat. Nyomatékosan utalni kívánunk rá, hogy ez nem érint bírálati szempontot, figyelembe véve, hogy a keretmegállapodásos eljárás első részében az ajánlattevőknek oly módon kellett az ajánlati árukat megadniuk, hogy az hatósági díjat nem tartalmazhatott. Ez kizárólag a hatósági díjak elszámolásának módszerén változtat;

az MM-ből történő finanszírozhatóság biztosítása érdekében ajánlatkérő egyértelműsíteni kívánja ezzel a keretmegállapodások során a hatósági díjak elszámolásának módját, amely továbbszámlázással történik. A Szolgáltató (Ajánlattevőként szerződő fél) továbbszámlázza ezt a Megrendelő 1. részére, aki az MM szerint jogosult ezt a Fővárosi Önkormányzattal igényelni.

#### 4. Módosuló részek

4.1. A Keretmegállapodás IV. fejezetének 1. Ellenérték címének 1.1. pontja az alábbiak szerint módosul:

**1.1 Szolgáltató a keretmegállapodásos eljárás 2. része eredményeként megkötött szerződésekben meghatározott szolgáltatási árakon (Szolgáltatási Díjak) vállalja a Keretmegállapodás tárgyát képező szolgáltatások teljesítését. A Szolgáltatási Díjak a keretmegállapodásos eljárás második szakaszában, a verseny újbóli megnyitása nélkül megkötött egyedi szerződések esetén azonosak (írásbeli konzultáció lefolytatása esetén azonosak vagy kedvezőbbek), a verseny újbóli megnyitásával lebonyolított második szakaszban azonosak vagy a Megrendelő részére kedvezőbbek lehetnek a Keretmegállapodásos árakhoz viszonyítva, tekintettel a Kbt. 136/C.§ (4) és a 136/D. § (5) bekezdésére.**

**A Szolgáltatási Díj tartalmazza a Szolgáltatónak, a szolgáltatás teljesítésével kapcsolatban felmerülő valamennyi járulékos költségét, díját és kiadását kivéve a hatósági engedélyezési eljárás során felmerülő, illetve engedélyezési eljárás hiányában egyéb módon felmerülő hatósági-, eljárási, díjakat, illetékeket, stb.,**

**Szolgáltató jogosult az engedélyezési eljárás során vagy egyéb, a szerződés teljesítésével összefüggő okból felmerülő hatósági-, eljárási díjak, illetékek jogszabály alapján indokolt összegét Megrendelő felé továbbterhelni közvetített szolgáltatásként a vonatkozó jogszabályok figyelembevétele mellett. Amennyiben a hatósági-, eljárási díj, illeték mértéke Szolgáltató magatartásának felróható módon (pl.: késedelem, hiánypótlási kötelezettség elmulasztása, stb.) a jogszabályban meghatározott mértéknél magasabb, úgy Megrendelő a jogszabályban meghatározott hatósági-, eljárási díjat, illetéket meghaladó mértéket nem téríti meg Szolgáltató részére. Szolgáltató köteles a Megrendelő felé kiállított számláján a Szolgáltatási Díjat és a Megrendelő felé továbbterhelendő hatósági-, eljárási díjakat és illetékeket tételenként kimutatni és jelölni a közvetített szolgáltatásként számlázott tételeket.**

**Amennyiben a szerződés teljesítése során olyan hatósági-, eljárási díjak, illetékek merülnek fel, melyek jogszabály alapján nem továbbterhelhetők Megrendelő felé, azok elszámolásáról Szerződő Felek az egyedi szerződésekben külön rendelkeznek. Egyéb költség semmilyen címen nem érvényesíthető.**

**Ajánlattevő a 2. sz. melléklet szerinti kedvezményes árat a közbeszerzési eljárásra tekintettel (és nem más jogcímen) ajánlotta meg a közbeszerzési eljárás során. Ennek értelmében Szolgáltató további fizetési kötelezettséget, felelősségkorlátozást a Megrendelővel szemben nem érvényesíthet.**

4.2. A Keretmegállapodás V. fejezetének (Teljesítés) 7. pontjának hivatkozott része az alábbiak szerint módosul:

100

7. A Szolgáltató kijelenti, hogy a Megrendelő, vagy az egyedi szerződésben meghatározottak szerint, a Megrendelő által megjelölt harmadik személy részére, átengedi az Egyedi Szerződés alapján létrejött szellemi alkotások teljes körű és korlátozásmentes felhasználási és hasznosítási jogát.

Kijelenti és szavatolja, hogy azokkal kapcsolatban sem a Szolgáltatónak, sem harmadik személynek nincs és — időbeli, területi és egyéb korlátozás nélkül — a jövőben sem lesz olyan szerzői vagy egyéb, a szellemi alkotások körébe tartozó joga, amely a Megrendelőt, vagy az egyedi szerződésben meghatározottak szerint, a Megrendelő által megjelölt harmadik személyt, bármilyen módon vagy mértékben akadályozná a szellemi alkotások kizárólagos felhasználásában, ideértve a sokszorosítást, a számítógéppel és elektronikus adathordozóra történő másolást, valamint az átdolgozást is.

## 5. Záró rendelkezések

5.1. A Keretmegállapodás jelen 1. számú módosítással nem érintett rendelkezési továbbra is változatlan tartalommal érvényben és hatályban maradnak.

5.2. Jelen 1. számú módosítás egymással megegyező – hét számozott oldalból álló – 11 eredeti példányban készült, amelyből 5 példány Megrendelőt és 1-1 példány Szolgáltatókat illeti. Szerződő Felek a 1. számú módosításban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat elfogadják, és jelen 1. számú módosítást, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag cégszerűen írják alá.

Budapest, 2012. december 15.

Vitézy Dávid László

vezérigazgató

BKK Budapesti Közlekedési Központ  
Zártkörűen Működő Részvénytársaság  
Megrendelő 1.

BKK KÖZÚT  
Zártkörűen Működő Részvénytársaság  
1115 Budapest, Bánk bán u. 8-12.  
Adószám: 23501894-2-43  
Cégjegyzék szám: 01-10-047164  
Bank szála: MKB Bank Zrt.  
0300002-10549287-49020012

dr. Almássy Kornél Tamás

vezérigazgató

BKK Közút Zártkörűen Működő  
Részvénytársaság  
Megrendelő 2.

Czifra Gábor  
vezérigazgató-helyettes

Dr. Fellegi András  
FŐMTERV Mernöki Tervező  
Zártkörűen Működő Részvénytársaság  
Szolgáltató 1

FŐMTERV MERNÖKI TERVEZŐ Zrt.  
1048 Budapest, Lovónház u. 37.

Mészáros László

Dr. Fellegi András  
UTIBER Közúti Beruházó Korlátolt  
Felelősségű Társaság  
Szolgáltató 1

Dr. Tóth János  
Jogi osztály

Dr. Szendrői Gergely

Ignácz Gergely

Dr. Nagydaróczi Roland

Dr. Günther Balázs  
BKK

Dr. Földes Marianne

ÁMI ÁLTALÁNOS MÉRNÖKI

IRODA KFT.

*[Handwritten signature]*

ÁMI Általános Mérnöki Iroda Korlátolt  
Felelősségű Társaság  
Szolgáltató 2

PALÓCIA KFT.

2660 Balassagyarmat, Szt. Imre u. 4.  
Adószám: 23948042-2-11  
OTK Bank NYrt. 11741017-20037219

PALÓCIA MÉRNÖKIRODA Korlátolt  
Felelősségű Társaság  
Szolgáltató 2

UVATERV Zrt.

*[Handwritten signature]*

UVATERV Út-, Vasúttervező Zártkörűen  
Működő Részvénytársaság  
Szolgáltató 3

**Unitef**

Unitef-83 Műszaki Tervező és Fejlesztő Zrt.  
1119 Budapest, Bornemisza tér 12.

*[Handwritten signature]*

UNITEF-83 Műszaki Tervező Zártkörűen  
Működő Részvénytársaság  
Szolgáltató 4

**CÉH**

Tervező, Beruházó és Fejlesztő  
Zrt.

.....1112 Budapest, Dó u. 3-5.....

CÉH Tervező, Beruházó és Fejlesztő  
Zártkörűen Működő Részvénytársaság  
Szolgáltató 5

Működő Részvénytársaság  
Tervező, Beruházó és Fejlesztő Zrt.  
Tel: 800-0007, Fax: 800-0008  
*[Handwritten signature]*

VIA FUTURA Mérnöki, Tanácsadó és  
Szolgáltató Korlátolt Felelősségű Társaság  
Szolgáltató 6

*[Handwritten signature]*  
Gábor Farkas



*[Handwritten signature]*  
Dr. Günther Balázs



